

**Zeitschrift:** Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis  
**Band:** 29 (1907)  
**Heft:** 9  
  
**Anhang:** Beilage zu Nr. 9 der Schweizer Frauen-Zeitung

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Zur Berufswahl.**

(Eingefandt.)

Wohl gerade zur rechten Zeit erinnert der Vorstand des Schweizerischen Wirtvereins an den überall in Privatfamilien, wie in Hotels und Restaurants stark sich fühlbar machenden Mangel an Köchinnen. Ueberall dieselbe Klage! Der Schweizerische Wirtverein hat nun einen Lehrvertrag für Kochlehrtöchter ausgearbeitet, welcher es auch ganz unbemittelten intelligenten Mädchen möglich macht, den Köchinnenberuf gründlich bei hiezu besonders geeigneten Mitgliedern des Vereins zu erlernen. Wenn man bedenkt, daß einer guten Köchin ein Monatslohn von Fr. 50—120 bei freier Station gesichert ist und schon während der zweijährigen Lehrzeit ein schöner Lohn verdient werden kann, so sollte man wirklich glauben, daß es an Anmeldungen nicht fehlen könnte. Anfragen von Eltern, Vormündern u. s. w. sind an das Zentralsekretariat des Schweizer Wirtvereins, Rennweg 38, Zürich I, zu richten.

**Briefkasten der Redaktion.**

**H. F. Eifriger Leser.** Ein jeder tiefe Schmerz muß, wie eine Wunde, zuerst eine Zeit lang in Ruhe gelassen werden. Man darf den äußeren Verband mit linder Hand sorglich erneuern, aber die Wunde entblößen, sie der Luft aussetzen und daran herumhandeln, das darf man nicht, wenn eine gesunde Heilung erzielt werden soll. Es liegt ein ganz unverkündigtes Wohlmein in dem Herzen sofort Ergras bieten zu wollen, wenn das Schicksal ihm etwas Liebes geraubt hat.

Wenn der Tod einer Mutter ihren Liebling geraubt hat, so genügt schon der Ton oder das Lachen eines Kindes, um die Wunde wieder aufzureißen und auf's Neue bluten zu machen. Sie wird daher die Kinder ängstlich meiden, so sehr sie die Kleinen sonst auch liebt. Es zeigte eine große Unkenntnis des menschlichen Herzens, vorab des Frauenherzens, wollte man verlangen, daß die in frischem Schmerz gebeugte Mutter sofort ein fremdes Kind mit froher Zärtlichkeit ans Herz nähme. Je idealer und inniger die Liebe war, um so tiefer geht der Schmerz zu überwinden. Es braucht ja nicht einmal ein Mensch zu sein, denn dieses schmerzliche Empfinden findet auch statt beim Verlust eines uns besonders lieben Tieres, ja sogar bei einer Pflanze, die wir selber aufgezogen. Wer es nicht an sich selber erfahren hat, dem geht freilich das Verständnis für solche Seelenzustände ab.

**Eifriger Leser in B.** Man müßte eigentlich einen jeden Mensch schon in der Jugend lehren, in sachlicher Weise zu disputieren, ohne auf das persönliche Gebiet überzugreifen, denn das Persönliche verletzt immer, es pflanzt Gehässigkeit. Wer es versteht, irgend eine Frage ohne Bitterkeit sachlich zu erörtern, der hat einen hellen Kopf, einen weiten Blick und eine diplomatische Ader. Er wird nach jeder Seite dem gegenüber weit im Vorsprung sein, der aus jedem nahen Tümpel sein geliebtes Ich trinkt und Alles auf sich allein bezieht.

**Fr. F. S. in S.** Selbstverständlich kann der Mensch nicht mehr thun, als seine Kräfte ihm gestatten,

wenn ihm an seinem Leben überhaupt noch etwas gelegen ist. Wenn dies nicht mehr der Fall ist, dann freilich kann man über seine Kräfte gehen und muß dann zusehen, wie lange es geht.

**A. A. 10.** Man wird immer finden, daß diejenigen Menschen, die am wenigsten leisten, am meisten und schärfsten tadeln.

**Fr. L. J. in A.** Ihr Urteil über die Gedichte von Anna Ditz bedarf sich mit dem Unfrigen: „ganz reizend originell und lebenswarm, von hartem Empfinden und tiefem Lebensernst getragen.“ Es gehört heutzutage schon etwas dazu, wenn ein schlichtes Büchlein, das in pedanter Weise eingeführt ist, uns beim ersten Einblick packt und fesselt; daß man mitten in der Arbeit stehend, es kaum mehr aus der Hand legen kann. Wir möchten das wirklich feine und gehaltreiche Büchlein als sinnige Ostergabe fleißig Einfuhr halten sehen. Wenn es möglich gemacht werden kann, so wollen wir Ihnen die genaue Adresse der Dichterin gern beschaffen. Ihre freundlichen Grüße erwidern wir herzlichst.



**Die Schönheit** kann man nicht erwerben, aber man muss es verstehen, sich die zu erhalten, die man besitzt. Um das zu erreichen, soll man nur wahrhaft hygienische Spezialitäten anwenden wie: **Crème Simon, Reispuder und Seife Simon.** Man hüte sich vor Nachahmungen und sehe auf den richtigen Namen. Ueberall im Verkauf. (O 3601 a) 4504

Den tit. Offertgeberinnen diene zur gen. Kenntnisnahme, dass das Stellegesuch 4706 erledigt ist.

**Gesucht:**

zu ein- und zweijährigem Kinde in Herrschaftsfamilie nach Zürich eine durchaus zuverlässige brave Kinderfrau oder Tochter, welche die Kinderpflege gründlich kennt. Offerten unter Chiffre Z 4719 befördert die Expedition der Schweiz. Frauen-Ztg. 4719

Für eine gut erzogene junge Tochter, die unter der persönlichen Leitung einer tüchtigen und verständigen Hausfrau sämtliche Hausarbeiten gründlich erlernen soll, wird passende Stelle gesucht. Mütterl. Obsorge und Familienzugehörigkeit wird verlangt. Die Tochter hat von allen vorkommenden Arbeiten bereits einen guten Vorbegriff. Gefällige Anerbieten mit näheren Angaben der Verhältnisse befördert die Expedition unter Chiffre N 4718. 4718

**Stelle-Gesuch**

für ein einfaches, älteres Fräulein, das der bessern Küche vorstehen kann und sich daneben auch leichteren Arbeiten unterzieht, bei ganz bescheidenen Ansprüchen. Geht auch aufs Land. — Gef. Offerten unter Chiffre E 4717 befördert die Expedition. 4717

**Gesucht:**

In ein gutes Privathaus in der Umgebung von Winterthur eine einfache Stubenmagd, die nähen und bügeln kann. Zuverlässiger Charakter ist Hauptsache. Lohn nach Uebereinkunft. Eintritt Ende April oder Anfang Mai. Offerten unter Chiffre 4714 befördert die Expedition. 4714

**Weissnäherinnen**

welche an Ostern ihre Lehrzeit beendet haben werden, finden hernach dauernde Arbeit bei guter Bezahlung in einem grösseren Lingerie-Atelier der Schweiz. — Offerten unter Chiffre ES 4704 an die Expedition dieses Blattes erbeten. 4704

Gesucht: auf 1. März ein

**Kinderfräulein**

zu fünf Kindern von 5—11 Jahren. Fräulein, die Piano spielt und französisch spricht, wird vorgezogen. Zeugnisse nebst Photographie beliebe man einzusenden an 4703 Grand Hôtel „Adler“ und Kursaal Adelboden.

**Schloss St. Prex** am Genfersee

Töchter-Institut „Pestalozzi“ Sprachen gründlich etc., prakt. Kurse. Mässiger Preis. — Referenzen überall. Verlange Prospekt. 4715

**Töchter-Institut Chapelles ob Moudon**

Besonders gründlicher Unterricht des Französischen. — Englisch. — Musik. — Zuschneiden. Nähen. Bügeln. Kochen. — Sehr gesunde Lage. — Ausgezeichneter Aufenthalt für junge Töchter. — Fr. 1000. — jährlich. — Beste Referenzen. (H 20185 L) 4645 **Mme Pache-Cornaz.**

In jeder Confection und besseren Kolonialwarenhandlung erhältlich.

# CHOCOLATS FINS DE VILLARS

Die von Kennern bevorzugte Marke

**Dr. WANDER'S MALZEXTRAKTE**  
40 JAHRE ERFOLG

Chemisch rein, gegen Husten, Hals- und Brustkatarrhe Fr. 1.30  
Mit Kreosot, grösster Erfolg bei Lungenschwindsucht 2. —  
Mit Jodeisen, gegen Skrophulose, bester Leberthranersatz 1.40  
Mit Kalkphosphat, bestes Nährmittel für knochenschwache Kinder 1.40  
Mit Cascara, reizlosestes Abführmittel für Kinder und Erwachsene 1.50  
Mit Santonin, vortreffliches Wurmmittel für Kinder 1.40

Maltosan. Neue, mit grösstem Erfolg gegen Verdauungsstörungen des Säuglingsalters angewendete Kindernahrung 1.75

Dr. Wander's Malzzucker und Malzbbonbons. Rühmlichst bekannte Hustenmittel, noch von keiner Imitation erreicht. — Ueberall käuflich.

Man verlange in allen Apotheken und Drogerien: Ein ideales Frühstückstrank für Gesunde und Kranke

# Ovomaltine

ersetzt Kaffee, Thee, Kakao, Schokolade 4400

**Kraftnahrung von feinstem Wohlgeschmack**  
für Kinder in den Entwicklungsjahren, schwangere oder stillende Frauen, geistig u. körperlich Erschöpfte, Nervöse, Magenleidende, Tuberkulöse, alternde Leute etc.  
Denkbar einfachste Zubereitung für Touristen, Sportsleute u. Reisende.  
**Fabrik diätetischer Präparate Dr. A. Wander, Bern.**

**Cacao De Jong**

Der feinste und vorteilhafteste holländische Cacao.  
Königl. holländ. Hoflieferant.  
Goldene Medaille Weltausstellung Paris 1900, St. Louis 1904 etc.  
**Grand prix Hors Concours**  
Hygienische Ausstellung Paris 1901.  
Garantiert rein, leicht löslich, nahrhaft, ergiebig, köstlich. 4662  
En gros durch **Paul Widemann, Zürich II.**



Verlang. Sie gratis den neuen Katalog 1000 photogr. Abbildungen über garantierte

# Uhren, Gold- und Silber-Waren

4565

**E. Leicht-Mayer & Cie.**  
LUZERN  
27 bei der Hofkirche.

# MAGGI'S Würste

4683

4685

Sterilisierte  
**Berner Alpen-Milch**  
vorzügliche  
**Kindermilch.**  
In Apotheken.

Kluge Hausfrauen kaufen nur:

# HELVETIA CICHORIEN

Garantiert rein  
laut Gutachten mehrerer Kantons-Chemiker sowie Koch- u. Haushaltungsschulen  
**das allerbeste Fabrikat**

4279

## Briefkasten der Redaktion.

**Hr. S. A. in G.** England hat weibliche Coiffeurgehilfinnen für Herrensalons, wo die geschickten, leichten Hände sehr willkommen seien. Das beweist, daß diese Gantierung sich für Frauen eignet. Es ist also ein ganz guter Gedanke, die Schönheitspflege, das Frisieren, Kopfwaschen, Hand- und Fußpflege, sowie das Rasieren in einer Stadt als ambulanten Beruf zu betreiben. Ein ebenso taktvolles als umgangsgewandtes weibliches Wesen, auf dessen Discretion man sich verlassen kann, muß dabei ein gesichertes Auskommen finden können. Um ihrer Pflicht vollständig gerecht zu werden und sich selbst sicher zu stellen, müßte sie dafür sorgen, daß überall im Privathause, wo sie bedient, ein eigenes Besteck für den betreffenden Zweck gehalten wird. Wenn Sie daran denken, wie viel Patienten und Rekonvaleszenten über Ihre Dienste glücklich wären, so wird Ihnen auch zum Bewußtsein kommen, daß ein sicherer finanzieller Erfolg anzunehmen wäre. Ueber einen fruchthaften Standesholz müßten Sie sich eben zu erheben vermögen.

**Eifrige Leserin in N. St.** Es liegt immer eine große Weisheit in der Wahl der Stunde, in welcher Entscheidungen für's Leben getroffen werden sollen, und manches Glück ist schon zertrümmert und begraben worden, weil es in einer ungünstigen Stunde zur Sprache gebracht worden war. Der Ungebuldige muß daher nicht im Unmut über eine Bitte oder Warnung um Geduld und Mäßigung den Knoten brüß durchschneiden; denn einmal durchschnitten ist zum Zusammenfügen immer wieder ein Knoten nötig und es ist eine allgemein bekannte Thatsache, daß ein Knoten immer gleichbedeutend ist mit einer drohenden Bruchstelle. Der Lebenserfahrene bemüht sich daher, mit Ausbietung der letzten Geduld, einen Knoten unverfehrt zu lösen, oder er nimmt dankbar die Dienste einer ruhigen, geduldrigen Hand entgegen, welche dies Kunststück versteht, ehe er mit dem zweischneidigen Schwert agiert. An der Endtreppe seines Lebens angelangt, ist man im Stande, das Sachliche vom Persönlichen zu trennen. Ein Rat von dieser Seite sollte daher für Sie einen gewissen Wert haben.

**Junge Hausfrau in N.** Das so rasche Verlieren der Schärfe Ihrer Tischmesser rührt sehr wahrscheinlich davon her, daß Ihre Küchenbesorgerin die gereinigten Messer zum Trocknen auf die heiße Herdplatte legt, denn dies nimmt den Messern vollständig den Schnitt.

**Herr S. in N.** Ein erfahrene Auge ist nicht so leicht zu täuschen, aber ein Irrtum ist immer möglich, so lange keine unwiderleglichen Beweise vorliegen, und deshalb muß man ein Vorurteil mit aller Kraft von sich abweisen, um dem Anderen nicht bitteres Unrecht zuzufügen. Wenn Sie um jeden Preis zur Klarheit kommen wollen, so ist der einzig richtige Weg der, der direkten Frage, denn darin liegt ein Beweis von Achtung und Vertrauen, welchem unwillkürlich eine offene Antwort zu Teil werden wird. Hinterlistiges Herumschneipen führt selten zum guten Ziel.

**M. G.** Dieses Jahr bekommen unsere Vergnügorte, die für Wintergäste eingerichtet sind, wenig Frühjahrsferien, denn trotzdem man momentan — Ende Februar — vor den hohen Schneemaden auf den Trottoirs von den Spaziergängern nicht mehr als die Köpfe sieht, ist doch unverkennbar der Frühling in der Luft; die Sonnenstrahlen warnen intensiv, die Vögel entwickeln vermehrtes Leben und die überwinterten Pflanzen beginnen zu treiben. Einer sonnigen Woche wird der Schnee weichen und nachher stehen wir mitten im neuen Dasein drin. Ihre vorsorgliche Nachfrage nach einer zweckmäßigen Gelegenheit zur Erholung von des langen Winters gesundheitlichen Schädigungen ist daher ganz am Platze. Die guten Positionen, wo man zu beschönigtem Preise so recht komfortabel sich ganz nach Bedarf häuslich niederlassen kann, werden sehr gesucht und später kaum in gewünschter Art aufzutreiben sein. Lassen Sie uns hören, welche Ansprüche Sie machen und wir sind gewiß im Fall, Ihnen mit passenden Adressen zu dienen.



# Steiners Paradies-Bett



dessen Grundcharakterzüge heissen:

**Porosität, Behaglichkeit, Regulierbarkeit der Bettwärme, Reinlichkeit, Kontrollierbarkeit des Polster-Inhalts, verbunden mit Solidität,**  
ist das

**zweckmässigste, hygienisch richtigste und eleganteste Bett der Gegenwart.**

Tausendfach erprobt und von Autoritäten gutgeheissen.

Nebst Betten von einfacher bis zur elegantesten Ausstattung finden Sie bei uns die grösste Auswahl in **hochmodernen Schlafzimmer-Einrichtungen** in allen Preislagen.

4689]

Es empfehlen sich

Illustr. Prospekte gratis und franko.

## Haeberlin & Co., Bleicherweg 52, Zürich.

(gegr. 1847)

Alleinvertreter der Steinerschen Reformbettenfabrik.

(gegr. 1847)

**Institut Jomini**  
Guillermiaux  
Payerne, Waadt  
Gegr. 1887. Vergrössert 1890—1904.

Berühmtes Institut zur Vorbereitung auf den **Post-, Telegraphen-, Eisenbahn- und Zoll-Dienst**, sowie für **Bank, Handel u. Industrie**. Seit 1891 allein sind schon **254 Bundesbeamte und 445 andere Angestellte** aus dieser Lehranstalt hervorgegangen. Rasches Erlernen des Französischen, Englischen und Italienischen, der Musik. Grosse Gärten, Park und Spielplätze (24,000 m<sup>2</sup>). Sehr mässige Preise. Man verlange Prospekt. (H 20001 L) 4605



4510

**Knaben-Institut Müller-Thiébaud**  
in BOUDRY bei Neuenburg.

Gründliche Erlernung der franz. Sprache. Englisch. Italienisch. Handelsfächer. Vorbereitung auf das Postexamen. Individuelle Erziehung. Prospekte und Referenzen auf Verlangen. (H 2643 N) 4702

**Maestrani**  
Milch-Chocolade

**Wer liebt nicht ein gutes Gläschen Likör!** Jedermann kann sich auf einfachste und billigste Weise die den besten französischen Marken gleichkommenden Dessert- und Tafel-Liköre, Bitters und Schnäpse, wie Curaçao, Maraschino, Vanille, Cognac, Rhum, Whisky, Bonekamp, Magenbitter etc. selbst bereiten mit den bekannten **Jul. Schraderschen Likörpatronen**. Preis pro Patrone 75 Cts. bis Fr. 1.25. Ausführliche Broschüre über ca. 90 verschiedene Sorten gratis zu Diensten. Alleiniger Fabrikant

**Hugo Schrader**  
vormals Julius Schrader  
Feuerbach - Stuttgart 54.  
Niederlage: bei **H. Richter**,  
Apotheker, Kreuzlingen.

**Schwächliche** in der Entwicklung oder beim Lernen zurückbleibende **Kinder**  
sowie **blutarme** sich matt führende und **nervöse** überarbeitete, leicht erregbare, frühzeitig erschöpfte **Erwachsene**  
gebrauchen als Kräftigungsmittel mit grossem Erfolg

# DR. HOMMEL's Haematogen.

Der Appetit erwacht, die geistigen und körperlichen Kräfte werden rasch gehoben, das Gesamt-Nervensystem gestärkt.

[4619]

Man verlange jedoch ausdrücklich das **echte „Dr. Hommel's“ Haematogen** und lasse sich keine der vielen Nachahmungen aufreden.



## Bergmann's Lilienmilch-Seife

ist lt. amtlichem Attest vollkommen rein, neutral und mild.  
Anerkannt beste Seife für zarten reinen Teint, sowie gegen Sommer sprossen und alle Hautunreinigkeiten.  
Zahlreiche Anerkennungsschreiben.  
Man hüte sich vor minderwertigen Nachahmungen und achte auf die Schutzmarke:



Zwei Bergmänner  
und auf die Firma  
Bergmann & Co., Zürich

## Privat-Hoch- u. Haushaltungsschule

bei ganz beschränkter Schülerinnenzahl.

Jede Schülerin wird nach der Eigenart ihrer Auffassung unterrichtet. Besondere Wünsche für nur eine bestimmte Abteilung der Kochkunst (vegetarische Küche, Backen etc.) werden berücksichtigt. Theorie und Praxis im Berechnen und Zusammenstellen von Küchenzetteln für bestimmt gegebene Verhältnisse. Häusliche Buchhaltung. Uebung in den fremden Sprachen. Piano. Grosser Garten. Kursdauer je nach dem Ziel der Ausbildung. Referenzen von früheren Zöglingen zur Verfügung. Anfragen unter Chiffre „Häusliche Ausbildung“ werden prompt beantwortet. [4698]



## Seiden-Glanz-Garn

(Doppel-Zwirn lüstriert)

## Rose-Garn

(Perl-Zwirn lüstriert)

4697

mit nebenstehender Schutzmarke, sind anerkannt solide und weiche, vorzügliche und beliebte

Baumwoll-Strickgarne.



4641 (A5606)

## Töchter-Pensionat Ray-Moser

in FIEZ bei GRANDSON.

Gegründet 1870

(Sch 1523 Q)

Gegründet 1870

könnte nach Ostern wieder neue Zöglinge zur Erlernung der französischen Sprache aufnehmen. Gründlicher Unterricht. Familienleben. Ermässigte Preise. Musik, Englisch, Italienisch, Malen. Beste Referenzen und Prospekte zu Diensten. [4656]

Für nähere Auskunft wende man sich direkt an **Mme Ray-Moser**.

Das verbreitetste u. beste Schuhputzmittel ist das ges. gesch. Glanzfett **Yogo** Alleinig. Fabrikant: Rich. Staiger, Kreuzlingen

(A 4024) (H 4024)



## Bendsdorp's Cacao

reiner holländ.

Edelste Qualität!

Ein ideales Getränk, köstlich im Geschmack und zugleich nahrhaft und kräftigend.

4630 (H 45848)

## Visit-, Gratulations- und Verlobungskarten

in einfacher und feinsten Ausführung  
Buchdruckerei Merkur, St. Gallen.

## Avis an die Frauen!

Wer sich nicht ärgern will über die Vorhänge beim Waschen und Glätten, der sende sie in die **Vorhangwäscherei und Appretur** von [4653]

J. Ramsauer-Stadler, St. Gallen

Ilgenstrasse 23. (H 4788 G)

N.B. In der Stadt St. Gallen u. Umgebung werden die Vorhänge abgeholt auf Wunsch

## PIANOS

ALFRED BERTSCHINGER  
OETENBACHSTR. 24

ISTOCK ZÜRICH I

[3919]

## HARMONIUMS

## Singers Aleuronat-Biscuits

(Kraft-Eiweiss-Biscuits).

Nährhafter wie Fleisch.

Viermal so nahrhaft wie gewöhnliche Biscuits.

Wissenschaftlich begutachtet und empfohlen. [4182]

## Singers Feinste Basler Leckerli

in eleganten Packungen für Geschenkw Zwecke offen aufs Gewicht, als Tafeldessert.

## Singers Roulettes à la vanille et au chocolate

(Feinste Hohlkugeln)

in hübschen Blechbüchsen à 50 Stück.

Hochfeine Qualität.

## Singers Eier- und Milch-Eiernudeln, genau hergestellt, wie von der Hausfrau.

Nur 1 Minute Kochzeit.

Wo unsere Spezialitäten nicht zu finden, wende man sich direkt an die

Schw. Bretzel- & Zwiebackfabrik  
Ch. Singer, Basel.



Malzkaffee Bonbons

Kaiser's

4574

## Kaffee-Geschäft

1000 Verkaufsfilialen.

Verkauf mit 5 % Rabatt.

Postversand nach auswärts.

Centrale:

Basel, Güterstr. 311.

## Für 6.50 Franken

versenden franko gegen Nachnahme  
bto. 5 Ko. fl. Toilette-Abfall-Seifen

(ca. 60—70 leichtbeschädigte Stücke der feinsten Toilette-Seifen). [4614]

Bergmann & Co., Wiedikon-Zürich.



## Neues vom Büchermarkt.

„Wanderbilder aus Ägypten und Palästina“ von Oberst Hermann Schlatter, St. Gallen. Mit einem vielfarbigen Titelbild „Das Fest des heiligen Teppichs“ und 38 feinen Illustrationen nach Photographien in farbigem Tondruck. Preis elegant broschiert Fr. 2.50, in Leinen gebunden Fr. 3.25. Druck u. Verlag der Buchdruckerei Jollhofer & Co., St. Gallen.

Die kulturelle Entwicklung unserer Verkehrsmittel hat unsere Lebenskreise in ungeahnter Weise erweitert, und mit Recht jagt der Autor des vorliegenden Buches: „Heute gibt es ja auf dem Erdenrund überhaupt keine Distanzen mehr, die nicht mit einem verhältnismässig geringen Aufwand an Zeit und Geld zu bewältigen wären.“ Früher war Italien das Land der Sehnsucht, heute ist es Ägypten, das die Gedanken der Reiseflüchtigen gefangen nimmt. Nachher wird es Indien sein und schließlich der Mars, auf dem der fortgeschrittene Mensch seinem Durst nach Wissen und nach Senfation Genüge zu leisten sucht. Da nun aber verhältnismässig nur Wenige über den nötigen Aufwand an Zeit und Kraft verfügen, der zu einem Besuche des

Pharaonenlandes vorzögen ist, so muß es als ein verdienstvolles Werk bezeichnet werden, den unabänderlich an die Scholle Gebundenen oder aus irgend einem Grund auf kleinere Reisefirstenzen Angewiesenen die Ausbeute ihrer Reise- und Wandereindrücke erzählend zu übermitteln. Nun ist es aber nicht jedem gegeben, gut zu erzählen. Oberst Schlatter aber versteht diese Kunst in einer meisterlichen Weise, denn er schaut das ihm begegnende Neue mit den Augen des Künstlers, des Gemütsmenschen, des Humoristens und des ausgesprochenen Naturfreundes an und diese vielgestaltigen Eindrücke übermitteln er dem Leser in der denkbar an-

sprechendsten Form. Den Wert des sehr schön ausgestatteten Buches erhöhen 38 feine Illustrationen, die grösstenteils als eigene Aufnahme für den Leser von doppeltem Werte sind. Das hübsche Buch sei als Reiseerzählung und als Reiselektüre bestens empfohlen. „In Freude und Trost“ von A. Ditz. Gebunden Mt. 2.50, mit Goldschm. zu Geschenkzwecken Mt. 3.—. Verlag von C. Ludwig Ungelent, Verlagsbuchhandlung, Dresden.

Ein prächtiges Büchlein, das wahre poetische Perlen enthält und das als Konfirmationsgeschenk sich ganz besonders eignet.



4644 Wer seine Kinder den Gefahren, die die jetzige Jahreszeit mit sich bringt, nicht aussetzen will, gebe ihnen das bekannte Milch-Mehl **Galactina**, das durchaus kein gewöhnliches Kindermehl, sondern ein aus keimfreier Alpenmilch hergestelltes, leicht verdaulich gemachtes Milchpulver ist. Man hüte sich aber vor Nachahmungen und achte beim Einkauf genau auf d. Namen Galactina.

## Jede Familie

die ihren Lieblingen eine wirkliche Wohlthat erweisen will, gibt ihren Kindern als Getränk ein Glas Zuckerwasser mit 5 Tropfen alcool de Menthe de **Bicqlès**. Dieser gesunde und bekömmliche Hausrunk schmeckt sehr pikant und erfrischend und kostet pro Glas nur 1/2 Cts. Originalflaschen, nur echt mit dem Namen **Bicqlès**, in Parfümerien, Drogerien und Apotheken erhältlich. [4672]

## Hausmann's Elchina vor und nach dem Essen

hebt den Appetit, verbessert die Verdauung, heilt Magen- und Darmbeschwerden, nervöse Leiden, und ist ein vorzügliches Stärkungsmittel.

Flaschen zu Fr. 2.50

0089

Hecht-Apotheke A.-G., St. Gallen  
Dr. Arthur Hausmann.

## Pension für junge Mädchen

Mme und Melles Junod, Ste. Croix (Vaud).

Gründliche Erlernung der französischen Sprache. Näh- und Zuschneidekurs durch geprüfte Lehrerin. — Handarbeiten. — Piano. — Haushaltung. — Preis Fr. 75.— per Monat, alle Stunden inbegriffen. Prospekte und Referenzen. (H 21044 L.) [4712]

## Der böse Husten



weicht fast augenblicklich nach Verabreichung von

### Dr. Fehrlin's Histosan

das sich in mehrjähriger Praxis als ein wirklich ausgezeichnetes Mittel gegen alle Lungen- und Halskrankheiten bewährt hat. Erwachsene und Kinder spüren sofort die günstige Wirkung, die zugleich in einer Kräftigung des Gesamtorganismus besteht.

Original-Syrup-Flaschen à Fr. 4.—. Original-Tabletten-Schachteln à Fr. 4.—. Wo noch nicht in den Apotheken erhältlich, direkt zu beziehen vom **Histosan-Depot Schaffhausen**.



### Bester Fleischersatz.

(H 8087 Z) Alleinfabrikant: [4632]  
A. Gränicher, Wollishofen-Zürich.

### Berner Halblein

stärkster naturwollener Kleiderstoff für Männer u. Knaben

### Berner Leinwand

zu Hemden, Tisch-, Hand-, Küchen- und Leintüchern, bemustert **Walter Gyax**, Fabrikant, **Bielenbach**, Kt. Bern. [4612]



Ganz bestimmt ist mein neuerdings bedeutend verbessertes

## Hochglanzfett RAS



das beste Glanz- und Konservierungsmittel für Chevreau-, Box-calf- und gewöhnliche gelbe u. schwarze Lederschuhe.

Ganz bestimmt gibt **RAS** rasch grossartig schönen Bürstenglanz und mit Lappen hernach poliert, geradezu **Lackglanz**.

Ganz bestimmt ist **RAS** wasserbeständig, färbt daher nicht ab und schützt den Fuss vor Nässe.

Ganz bestimmt enthält **RAS** keine Säuren, sondern ausschliesslich dem Leder zuträglich Rohstoffe, macht daher die Schuhe weich und ausserordentlich haltbar.

Ganz bestimmt bleibt mein verbessertes **RAS** bis zum letzten Reste in der Dose butterartig weich. [4464]

**A. Sutter**, Chemisch tech. **Oberhofen** (Thurgau)  
Fabrik

vorm. **SUTTER-KRAUSS & Cie.**

Gegründet 1858

Gegründet 1858

Günstig für Wiederverkäufer!

Günstig für Wiederverkäufer!